

Звіт
про роботу кафедри історії зарубіжної літератури і класичної філології
у 2022/2023 навчальному році
Кравець Олени Миколаївни,
Кандидата філологічних наук, в.о. завідувача кафедри історії зарубіжної
літератури і класичної філології філологічного факультету

1. Робота з кадрами, навчальна робота

Склад кафедри історії зарубіжної літератури і класичної філології:

загальна кількість науково-педагогічних працівників – 14, ставок – 9,0 (на 01.09.2022 навчального року); 12,0 (на 01.10.2022 навчального року);

кількість докторів наук, доцентів – 2;

кількість кандидатів наук, доцентів – 6;

кількість викладачів та старших викладачів, кандидатів наук – 1;

кількість викладачів та старших викладачів без наукового ступеня – 5;

кількість аспірантів – 1.

Загальне навантаження кафедри: 6689 год. (на початок навчального року); 6129 год. (на кінець навчального року);

Навчальна робота

У 2022/2023 навчальному році обсяг держзамовлення на денній формі навчання зменшився. За рахунок більшого набору студентів-контрактників вдається забезпечити формування академічної групи на першому курсі.

Викладацький склад кафедри забезпечує читання всіх фахових курсів, а також спецкурси з актуальних проблем історії світової літератури і класичної філології, а саме: «Історія давньогрецької літератури», «Історія римської літератури», «Історія світової літератури Середніх Віків та Відродження», «Історія світової літератури XVII-XVIII ст.», «Історія світової літератури XIX ст.», «Історія світової літератури кін. XIX-поч. XX ст.», «Історія світової літератури XX ст.», «Сучасні теоретичні підходи до вивчення світової літератури, «Історія та культура Греції та Риму», «Латинська мова і автори», «Грецька мова і автори», «Історія латинської мови», «Історія грецької мови», «Методика викладання давніх мов та англійської мови», «Англійська мова», «Теорія та практика перекладу», «Вступ до перекладознавства», «Сучасна англійська література», «Елліністична поезія», «Поезія вагантів», «Новогрецька мова А2» тощо.

З кожної дисципліни розроблено навчально-методичні комплекси, які містять робочі програми курсів, плани семінарських або практичних занять, завдання для самостійної роботи студентів, питання до іспитів і заліків, тестові завдання, пакети екзаменаційних білетів, а також критерії оцінювання знань і вмінь студентів. У навчальному процесі широко застосовуються сучасні мультимедійні технології, інтерактивні засоби навчання (презентації, аудіо-візуальні курси, спілкування викладачів і студентів у режимі он-лайн тощо).

Для студентів спеціальності 035 Філологія спеціалізації «Класичні мови та літератури (переклад включно)» розроблено програми атестаційних екзаменів, методичні вказівки для виконання курсових та магістерських робіт. Проведення педагогічної та асистентської практик забезпечене відповідними програмами та базами, серед яких: гуманітарні факультети ХНУ імені В. Н. Каразіна, Харківський університетський ліцей.

Захист дисертацій, робота з аспірантами та докторантами.

Кафедра сприяє успішному закінченню аспірантури та захисту кандидатських і докторських дисертацій, отриманню співробітниками вчених звань доцента та професора відповідно. Співробітники кафедри направляються до аспірантури, працюють над дисертаціями без відриву від навчального процесу (Стовба Г. С., Проскуріна Н.Ю.).

2. Результати науково-інноваційної діяльності

Результати наукової роботи співробітників кафедри відображені в численних статтях і доповідях на конференціях різних рівнів.

На кафедрі функціонує *аспірантура* за спеціальністю 10.01.04 – література зарубіжних країн, у якій зараз навчається 1 аспірант.

Участь членів кафедри у роботі спецрад, редколегіях наукових видань тощо

Члени кафедри постійно виступають експертами, опонентами кандидатських дисертацій, готують відгуки на автореферати (Проф. Чекарева Є. С., проф. Чернокова Є. С., доц. Кравець О. М.). Проф. Чернокова Є. С. – рецензент іноземного наукового видання „*Studia Filologiczne Uniwersytetu Jana Kochanowskiego*” (Польща, м. Кельце; 2022-2023).

Організація наукової роботи студентів та її результати.

Члени кафедри здійснюють керівництво науковою роботою студентів у наукових спецсемінарах, а також готують їх до участі у студентських наукових конференціях.

Наукові статті в журналах, що входять до наукометричних баз даних

1. Yevheniya Chernokova. The Essence of an Image in English-American Imagism: Singular Versus Universal // «Вісник Університету імені Альфреда Нобеля. Серія: Філологічні науки». № 1 (25). Ун-т імені Альфреда Нобеля. 2023. (Scopus).
2. Ващенко Ю. А., Мурадова І. Р. «Ulysse from Bagdad» Е.-Е. Шмітта: художні функції онімів у поетиці назви роману. Науковий вісник Міжнародного гуманітарного ун-ту. Серія: Філологія. № 59. Т.1. Одеса, 2023. С. 146-149.
3. Ващенко Ю. А., Мурадова І. Р. Поетика візуальності в романі Гі де Мопассана «Сильна як смерть». Закарпатські філол. студії. Вип. 26/2022. Т.2. С. 264-271.
4. Ващенко Ю. А., Сатановська Г. С. Парадигма чарівної казки як елемент жанрового пастишу в романі Е.-Е. Шмітта «Ulysse from Bagdad». *Вчені записки Таврійського національного університету імені В. І. Вернадського. Серія: Філологія. Журналістика*. Том 33 (72). № 6, ч. 2. 2022. С. 84-89.
5. Жаданов Ю. А. Генезис та специфіка феміністської утопічної літератури // *Вчені записки Таврійського нац. університету імені В. І. Вернадського. Серія: Філологія. Журналістика*. Том 33 (72) № 6, 2022. Ч. 2. – С. 101–105.
6. Кравець О. М. Полякова К. О. Провідні мотиви в романі Джуліана Барнса «Історія світу в 10½ розділах» // *Вчені записки Таврійського національного університету імені В.І.Вернадського. Серія: Філологія. Журналістика. ВД «Гельветика»*. 2023. Т. 33 (72). № 5. Ч. 2. С. 148-153. (категорія «Б» Index Copernicus International) (Республіка Польща).

7. Кравець О.М., Полякова К.О.) Мотив човна в романі Джуліана Барнса «Історія світу в 10½ розділах» // Вчені записки Таврійського нац. ун-ту імені В.І. Вернадського. Серія: Філологія. Журналістика. Видавничий дім «Гельветика». 2022. Т. 33 (72) № 1 Ч.3. С. 43-48.
8. Proskurina N.Y. Features of the characters` artistic image in the late prose and poetry by Doris Lessing (on the material of the dilogy 'Mara and Dann' and poetry 'In the long dark', 'The Misfit'). Закарпатські філологічні студії. 2022. Т. 2, № 21. С. 248-252
9. Пшенична М. С., Хаустова М. В., Георгіївська В. В. Проблеми викладання латинської мови іноземним студентам медичного факультету та способи їх вирішення Вісник Житомирського держ. ун-ту імені Івана Франка // Вид-во ЖДУ ім. І. Франка. Житомир. 2023. Категорія Б (ВАК). Т. 1. № 112. С. 78-85.
10. Пшенична М.С. SPECIFICS OF THE NARRATIVE IN THE NOVEL BY J.M. COETZEE "THE MASTER OF PETERSBURG" ХНПУ імені Г.С. Сковороди; Київ: ВД Д. Бураго, 2022.
11. Толстих Н. В. "Asterix. Asterix apud Britannos": переклад коміксу латинською мовою. Науковий вісник Міжнародного гуманітарного університету. Херсон: Гельветика, 2022. Сер.: Філологія, т. 2, № 53, с. 141–144.
12. Чекарева Є. С. Концепт часу в системі афоризмів латинської мови // Науковий вісник Міжнародного гуманітарного університету. Серія: Філологія. Міжнародний гуманітарний університет. 2023 Т. 3., № 59. С. 87-91.

Інші публікації (тези)

- 1) Ващенко Ю.А. Парадигма чарівної казки як елемент жанрового пастишу в романі Е.-Е. Шмітта «Ulysse from Bagdad» // VI Конгрес сходознавців, Київ, Таврійський нац. ун-т імені В. І. Вернадського, 3.12.22 р. Збірник матеріалів. Львів–Торунь: Liha-Press, 2022.
- 2) Пшенична М. С. Рецепція кольорової символіки у романі Дж.М.Кутзее «Митець Петербурга» // Збірка матеріалів III Міжнародної науково-практичної конференції «MODERN RESEARCH IN WORLD SCIENCE», 12-14 червня, Львів. Науково-видавничий центр «Sci-conf.com.ua», 2022.
- 3) Мурадова І. Р. "Сильна как смерть Ги де Мопассана как "роман о художнике" // Матеріали міжнародної наукової конф. 25-26 лютого 2022 р., Одеса, 2022.

Участь у наукових конференціях

1. Організація і проведення міжнародної конференції.

Члени кафедри були співорганізаторами XV Міжнародної науково-практичної конференції «Гоголівські читання» (на базі Полтавського нац. пед. ун-ту імені В. Г. Короленка) (11.05.23 – 12.05.23) (Міністерство освіти і науки України; Інститут літератури імені Т.Г. Шевченка НАН України; Полтавський національний педагогічний університет імені В.Г. Короленка; Харківський національний університет імені В.Н. Каразіна; Національний музей-заповідник М.В. Гоголя; Slavic-Eurasian Research Center, Hokkaido University, Japan).

2. VI Конгрес сходовознавців, Київ, Таврійський національний університет імені В. І. Вернадського (03.12.22). Виступили з доповідями: Ващенко Ю. А., Кравець О. М., Полякова К. О., Проскуріна Н. Ю.

3. II Міжнародна наукова конференція «Ідеї Харківської філологічної школи в парадигмах сучасного гуманітарного знання: традиції і новаторство». ХНУ імені В.Н. Каразіна (20.04.23). Виступили з доповідями: Ващенко Ю. А., Жаданов Ю. А., Мурадова І. Р.

4. XV Міжнародна науково-практична конференція «Гоголівські читання» (на базі Полтавського нац. пед. ун-ту імені В. Г. Короленка) (11.05.23 – 12.05.23). Виступили з доповідями: Кравець О. М., Краснящих А. П., Проскуріна Н. Ю., Стовба Г. С.

5. VII Міжнародна науково-практична конференція “Актуальні проблеми функціонування мови і літератури в сучасному полікультурному суспільстві” (Мелітопольський держ. пед. ун-т імені Богдана Хмельницького), (12.05.23 – 13.05.23). Виступили з доповідями: Проскуріна Н. Ю., Кравець О. М.

6. The Second Conference for the BA fellows, м. Лондон. The British Academy. (15.02.23). Виступили з доповідями: Пшенична М. С.

7. The BA Writing Workshop (international conference for Humanities and Social Science), м. Біган, (The British Academy, Sheffield University, Edge Hill University) 24.05.23 – 25.05.23. Виступили з доповідями: Пшенична М. С.

8. Cara Scotland & the North Conference м. Глазго, (University of Glasgow). (23.05.23) Пшенична М. С.

9. V Міжнародної науково-практичної конференції «Зарубіжні письменники і Україна» Полтавський національний педагогічний університет імені В. Г. Короленка в онлайн-форматі (16.02.22-17.02.22). Виступили з доповідями: доц. Кравець О. М., викл. Проскуріна Н. Ю.

10. III Міжнародна науково-практична конференція «MODERN RESEARCH IN WORLD SCIENCE». (Науково-видавничий центр «Sci-conf.com.ua»). (12.06.22-14.06.22). Виступили з доповідями: ст. викл. Пшенична М. С.

Рецензії

1. Чернокова Є. С. Рецензування дисертаційного дослідження Наталії Проскуріної «Неоміфологізм пізньої прози Доріс Лессінг» (науковий керівник доц. О. М. Кравець).

2. Ващенко Ю. А. Рецензія на науково-дослідну роботу І. Чінського "Гротеск і данс макабр у романі-репортажі "Капут" Курціо Малапарте" (III етап захисту науково-дослідних робіт МАН, наук. керівник - доц. Краснящих А. П.; квітень 2022.)

3. Кравець О. М. Рецензія на науково-дослідну роботу Кальченко М. О. «Образ нонконформіста у романі С. Беккета “Мерфі”» (III етап захисту науково-дослідних робіт МАН, наук. керівник - доц. Краснящих А. П.; квітень 2023.)

Міжнародна співпраця.

1. Проф. Є. С. Чекарева. Участь у проєкті: «Академічна мобільність викладачів» (Гданський Університет, Польща, 2023).

В межах мобільності прочитано цикл лекцій (1) Спадщина Григорія Сковороди: освітній та науковий простір для діалогу в ХХІ ст. 2) Класична філологія у Харківському національному університеті імені В.Н. Каразіна. 3) Концептуальні сфери простору й часу в лексико-семантичній системі давньогрецької та латинської мов).

Результати проєкту: підтримка освітнього, наукового, професійного та особистісного розвитку фахівців у галузі класичної філології в Польщі та Україні; розвиток співпраці в наукових та освітніх проєктах між Гданським університетом та Харківським національним університетом імені В.Н. Каразіна, спрямованої на стимулювання інновацій для побудови європейського освітнього простору; сприяння творчості та інноваціям у сфері освіти та підготовки в галузі класичної філології; визначення теоретико-методологічних основ професійної підготовки з класичної філології; аналіз сучасних підходів та вимог до освітніх програм і викладання давньогрецької та латинської мов, а також грецької та римської літератур з метою створення ефективного алгоритму побудови професійно-орієнтованої освітньої програми майбутніх фахівців у галузі класичної філології; вдосконалення освітніх програм з класичної філології через впровадження нових теоретичних та практичних навчальних курсів з урахуванням їх міжнародного та міжкультурного характеру.

2. Участь у проєкті Erasmus + «Академічна мобільність студентів» студентів 2 курсу бакалаврського рівня навчання А. Кучерук, Д. Крот (Гданський Університет, Польща, 20.02.2023р. – 02.07.2023 р.). Навчання за освітньою програмою «Класичні мови», здобуття навичок навчання в європейському освітньому просторі.

3. Проф. Чернокова Є С. рецензент іноземного наукового видання „Studia Filologiczne Uniwersytetu Jana Kochanowskiego” (Польща, м. Кельце, 2022-2023).

4. Доц. Краснящих А. П. Участь в українсько-німецькій зустрічі письменників у межах літературно-мистецького проєкту «МІСТ З ПАПЕРУ» за підтримкою Фонду Ваймарської класики, зокрема Бібліотеки герцогині Анни Амалії, та у співпраці з Німецьким літературним інститутом у Лейпцигу (1.11.2022 р.-3.11.2022).

Міжнародне стажування

1. Чекарева Є. С. Міжнародне підвищення кваліфікації “Internationalization of education. New and innovative methods of education. Implementation of international educational projects in the EU financial perspective” («Інтернаціоналізація освіти. Нові та інноваційні методи навчання. Реалізація міжнародних освітніх проєктів у фінансовій перспективі ЄС») з 8 листопада 2022 року до 20 грудня 2022 року (м. Варшава, Республіка Польща, 180 годин, 6 кредитів ECTS). Проєкт проходив під патронатом університету Collegium Civitas, Варшава, Республіка Польща.

Участь у заходах «Дні Освіти 4EU+ для України» в рамках проєкту NAWA «Солідарність з Україною» з 18 червня 2023 р. по 23 червня 2023 р. (м. Варшава, Республіка Польща).

2. Кравець О. М. Вебінар "Sharing EU Multilingual Education Policymaking Practices in Ukraine" (SVNC.TK.326, 4 hours, Тартуський університет (0.25 ECTS) 03.05.2023;
3. Кравець О. М. Міжнародного підвищення кваліфікації (Вебінарів) наукових, науково-педагогічних працівників ЗВО та працівників закладів середньої освіти. Науково-дослідний Інститут Люблінського науково-технологічного парку, Республіка Польща та ГО «Міжнародна фундація науковців та освітян». Теми: «Використання можливостей хмарних сервісів в онлайн навчанні на платформах Google Meet, Google Classroom» із 20.12.2021 по 27.12.2021 р. (м. Люблін, Республіка Польща) (45 годин - 1,5 кредита ECTS); «Академічна доброчесність при підготовці магістрів та здобувачів доктора філософії (phd) в країнах Європейського Союзу та України» із 14.02.2022 р. по 21.02.2022 р. (м. Люблін, Республіка Польща) (45 годин – 1,5 кредита ECTS); «Академічна доброчесність при підготовці бакалаврів в країнах Європейського Союзу та України» із 20.06.2022 р. по 27.06.2022 р. (м. Люблін, Республіка Польща) (45 годин – 1,5 кредита ECTS); «Інтерактивні технології та хмарні сервіси в онлайн навчанні: досвід країн Європейського Союзу та України» із 11.07.2022 р. по 25.07.2022 р. (м. Люблін, Республіка Польща) (45 годин – 1,5 кредита ECTS). Загальний обсяг програми Міжнародного підвищення кваліфікації (Вебінари) наукових, науково-педагогічних працівників ЗВО та працівників закладів середньої освіти – 180 годин, 6 кредитів ECTS. Проекти проходили під патронатом Науково-дослідного Інституту Люблінського науково-технологічного парку, Республіка Польща та ГО «Міжнародна фундація науковців та освітян».
4. Проскуріна Н. Ю. Науково-дослідний Інститут Люблінського науково-технологічного парку, Республіка Польща 30 січня-27 березня 2023 року. Instytut Badawczo-Rozwojowy Lubelskiego Parku Naukowo-Technologicznego, Lublin, Republic of Poland. 6 кредитів ECTS: із "30" січня 2023 року по "06" лютого 2023 року відповідно до наказу від "06" лютого 2023 року № 12054 (45 годин – 1,5 кредита ECTS); із "20" лютого 2023 року по "27" лютого 2023 року відповідно до наказу від "27" лютого 2023 року № 12448 (45 годин – 1,5 кредита ECTS); із "06" березня 2023 року по "13" березня 2023 року відповідно до наказу від "13" березня 2023 року № 12812 (45 годин – 1,5 кредита ECTS); із "20" березня 2023 року по "27" березня 2023 року відповідно до наказу від "27" березня 2023 року № 13157 (45 годин – 1,5 кредита ECTS).

4. Міжнародне та міжвузівське співробітництво

Науковці кафедри історії зарубіжної літератури і класичної філології постійно підтримують творчі контакти з ученими Польщі, Болгарії, Греції, США, Німеччини, Італії, Великобританії та ін., зокрема налагоджено постійні наукові зв'язки з такими академічними установами: Гданським університетом, Афінським національним університетом (Εθνικό και Καλοδιστριακό Πανεπιστήμιο Αθηνών, Греція), Ратгерським університетом (Rutgers, The State University of New Jersey, США), University of Sofia "St. Kliment Ohridski" (Bulgaria), Кембриджським університетом (Великобританія).

3. Результати роботи із забезпечення якості освіти

Кафедрою розроблено освітні програми для студентів спеціальності 035. Філологія, спеціалізації 035.08 Класичні мови та літератури (переклад включно).

Запровадження нових навчальних дисциплін.

Викладачами кафедри розроблена тематика спецкурсів для вільного вибору студентів, ведеться укладання відповідних робочих програм.

Робота зі вступниками, профорієнтаційна активність.

Кафедра історії зарубіжної літератури і класичної філології сприяє роботі МАН. Викладачі кафедри історії зарубіжної літератури і класичної філології беруть активну участь у роботі МАН: консультують учнів та вчителів, які керують науково-дослідною роботою школярів робіт у секції «Зарубіжна література», рецензують роботи, проводять їх захист як члени журі (доц. Краснящих А. П., доц. Кравець О. М., доц. Ващенко, доц. Жаданов Ю. А.).

Члени кафедри (доц. Краснящих А. П., доц. Кравець О. М.) входять до складу журі 2-го (обласного), а також районного (доц. Жаданов Ю. А.) етапу конкурсу-захисту науково-дослідницьких робіт учнів-членів МАН. Наукове відділення: літературознавство, фольклористика та мистецтвознавство, секція: зарубіжна література.

Доц. Краснящих А. П. керує науковим гуртком зі зарубіжної літератури в Комунальному закладі «Харківська обласна Мала академія наук Харківської обласної ради (при «Будинку вчителя»)). Кожного року кількість учнів у гуртку по зарубіжній літературі налічує понад двадцять чоловік, із них написали науково-дослідницькі роботи: в 2021 році – 15, в 2022 – 12, в 2023 – 8. Це учні різних шкіл м. Харкова (СОШ № 18, ЗОШ № 75, № 87, № 116, № 164, № 137, № 38, № 44, № 26, Харківський лицей № 141, гімназія № 6, № 172, НВК № 45, «Обласна спеціалізована школа-інтернат II-III ступенів «Обдарованість»)) і Харківської області (Чугуївська ЗОШ № 7, Ізюмська ЗОШ № 11, Піщанська ЗОШ Куп'янського району, Балаклійська ЗОШ № 6, Зміївська ЗОШ, Куп'янська гімназія № 2). Тематика їхніх наукових робіт відноситься до різних періодів розвитку зарубіжної літератури і висвітлює різні аспекти творчості зарубіжних письменників. Насамперед це літературна спадщина письменників ХХ–ХХ ст. і твори сучасних письменників.

П'ятий рік поспіль вихованці гуртка отримують перше місце на 3-му (республіканському) етапі конкурсу-захисту науково-дослідницьких робіт учнів-членів МАН. Так у минулому році перше місце у Києві отримав учень Спеціалізованої економіко-правової школи Харківського гуманітарного університету «Народна українська академія» Іван Чінський з науково-дослідницькою роботою «Гротеск і данс макабр у романі-репортажі "Капут" Курціо Малапарте», а в цьому році – учениця Харківської загальноосвітньої школи № 102 Марія Кальченко з науково-дослідницькою роботою «Образ нонконформіста у романі С. Беккета "Мерфі"».

За керування гуртком та підготовку переможців у конкурсі-захисті МАН Краснящих А. П. має численні грамоти та подяки. У 2022-2023 н. рр. це подяка «за результативну роботу з учнівською молоддю та підготовку переможця III етапу Всеукраїнського конкурсу-захисту науково-дослідницьких робіт учнів-членів Малої академії наук України» (2022) Міністерства освіти і науки України.

Члени кафедри брали участь в організації і проведенні цікавих заходів на

філологічному факультеті для студентів, випускників і наших майбутніх абітурієнтів. Зокрема, в межах університетського тижня кар'єри відбулась серія онлайн зустрічей «Філологи під час війни». Студенти філологічного факультету спілкувались із випускниками філологічного факультету різних років (квітень, 2023).

Представниками кафедри було проведено консультації в межах Днів відкритих дверей.

Розміщення навчальної та методичної літератури в репозитарії університету.

Усі навчальні дисципліни забезпечено електронними навчальними ресурсами (плани та програми, електронні версії підручників, навчальних посібників, монографії, лекційні презентації, матеріали для самостійної роботи студентів, завдання для самоконтролю, приклади екзаменаційних білетів тощо), наявними на кафедрі на електронних носіях і вибірково представленими на сайті філологічного факультету, а також на персональних сайтах викладачів.

Розвиток кафедрального веб-сайту.

Інформація щодо складу кафедри, наукової, навчально-методичної роботи та анонсів подій висвітлюється на базі сайту філологічного факультету ХНУ імені В. Н. Каразіна. Викладачі кафедри мають власні інтернет-сайти («ΑΡΧΑΙΑ ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΓΛΩΤΤΑ», «STUDEAMUS», «VIS ARTIS»), які надають студентам доступ до обов'язкової навчальної літератури (підручники, словники, вправи, оригінальні тексти, науково-критична література тощо), мають численні посилання на додаткові електронні ресурси (мапи, програми-оболонки і т.п.). Сайти використовуються і як інформаційний ресурс (новітні публікації, комунікаційні технології, інформація щодо наукових конференцій тощо), здійснюють «зворотний зв'язок», своєчасно інформуючи студентів про результати контрольних, самостійних робіт.

Контроль якості навчального процесу, аналіз проведення відкритих занять.

Протягом звітного періоду відбулися й були обговорені відкриті заняття, проведені доц. Шведовим С.А. (Латинська мова і автори. Практичне заняття «Вибіркове читання, аналіз та тлумачення любовних елегій із першої книги збірки «Amores» Публія Овідія Назона»); ст. викл. Пшеничною М. С., (Міжфакультетська дисципліна «Новогрецька мова». Лекція «Іменники другої відміни»); ст. викл. Георгієвською В. В. (Латинська мова та основи медичної термінології. Практичне заняття «Прикметники I-II та III відмін»); викл. Проскуріною Н.Ю Латинська мова та основи медичної термінології. Практичне заняття «Префіксальний спосіб творення уклінічній термінології: Латинські префікси»).

Оновлення форм і методик викладання.

Активно запроваджуються в навчальний процес елементи мультимедійності, зокрема відеопрезентації, – під час лекційних і семінарських занять у межах навчальних курсів «Грецька мова і автори» (викл. Чеп'якова І. Ю.), «Історія зарубіжної літератури XVII-XVIII ст.» (ст. викл. Мурадова І. Р.), «Історія світової літератури XX ст. (доц. Краснящих А. П.)», «Історія світової літератури» (доц. Кравець О. М.).

В умовах воєнного стану однією із головних задач кафедри виявилася організація освітнього процесу дистанційно із можливістю зворотного зв'язку зі здобувачами освіти. Для вирішення цієї проблеми викладачами застосовуються:

1. Он-лайн класи для організації дистанційного навчання, зокрема Google Classroom та Microsoft Team; Moodle.
2. Мобільні та десктопні месенджери для організації зворотного зв'язку (Viber, Skype, Telegram, Facebook, WhatsApp);
3. Відеоконференції за допомогою сервісів:
 - Zoom (організація відеоконференцій, прямих трансляцій в безкоштовній версії від 3-х до 40 учасників протягом 40 хвилин, а також організація відеоконференцій, прямих безперервних трансляцій в оновленій версії (karazin. ua) для більшої кількості учасників);
 - Skype для індивідуальних відеозв'язків або для групи користувачів;
 - Youtube (створення прямих ефірів, з можливістю спілкування в чаті – без обмежень);
 - Прямі трансляції у Facebook та в інших соціальних мережах (Instagram, Twitter).

5. Виховна робота

Кураторами усіх груп проводилися кураторські години з групами, обговорювалися поточні питання (протягом року), на філологічному факультеті було організовано численні позааудиторні заходи, в яких брали участь студенти класичного відділення («Як це —бути філологом? Перспективи та можливості»; «Квартира 23: роль культурного простору під час війни», «Філологія як стиль життя»; «Сучасний інформаційний простір. Мова під час війни»; Всеукраїнська (НЕ)класична студентська наукова інтернет-конференція «Мовно-літературний коворкінг» тощо).

Для студентів-класиків було проведено інструктажі із надання першої (долікарської) допомоги, техніки безпеки життєдіяльності, зокрема основних способів захисту і загальних правил поведінки в умовах загрози, воєнного стану та виникнення надзвичайних ситуацій. Студентів також було проінформовано щодо можливостей психологічної підтримки та їхнього консультування.

Студентам вчасно надається інформація про міжнародні програми для студентів.

Викладачі кафедри пройшли онлайн-курс щодо поводження з вибухонебезпечними предметами «Дивись під ноги!» (березень 2023).

6. Внесок кафедри у виконання «Стратегії розвитку Каразінського університету» на 2019-2025 роки.

За напрямом I Стратегії розвитку «Університетська наука у 2025 році» кафедра сприяє своєчасному й успішному захисту дисертацій співробітниками та аспірантами; збільшенню кількості публікацій у виданнях, індексованих у наукометричних базах Scopus, Web of Science (проф. Чернокова Є.С., доц. Краснящих А. П.); підготовці монографій (проф. Чернокова Є. С.).

За напрямом II Стратегії розвитку університету «Освітня діяльність у 2025 році» триває підготовка до збільшення кількості працівників, які викладають англійською мовою; організація проходження виробничої практики поза університетом (доц. Ващенко Ю. А., доц. Чеп'якова І. Ю.); підвищення комп'ютерної компетенції викладачів; здійснюються заходи щодо збереження та збільшення контингенту вступників на програми підготовки бакалавра та магістра зі

спеціальності 035. Філологія (035.08 Класичні мови та літератури (переклад включно)), зокрема через підтримку та посилення наявної системи доуніверситетської роботи з талановитими дітьми (Харківське відділення Малої академії наук), профорієнтаційну роботу (робота зі школами та вчителями) (проф. Чекарева Є. С., доц. Краснящих А. П., доц. Кравець О.М., доц. Чеп'якова І.Ю., доц. Жаданов Ю.А., ст. викл. Георгієвська В.В., ст. викл. Хаустова М.В.).

За напрямом III Стратегії розвитку університету «Каразінський університет у глобальному науково-освітньому просторі у 2025 році» здійснюється робота щодо академічної мобільності викладачів, науковців та персоналу.

1) Академічна мобільність викладачів. Гданський Університет, Польща (проф. Є. Чекарева).

2) Академічна мобільність студентів. Гданський Університет, Польща (студенти 2 курсу класичного відділення).

За напрямом IV Стратегії розвитку університету «Інфраструктура Каразінського університетського життя у 2025 році» триває ремонт і модернізація кафедри історії зарубіжної літератури і класичної філології.

За напрямом V Стратегії розвитку університету «Університетський менеджмент у 2025 році» запроваджено елементи електронного документообігу (програма обчислення навантаження науково-педагогічних працівників, заповнення індивідуальних планів в режимі on-line (ст. в. Сучалкін О. В., доц. Кравець О.М.); здійснюється залучення студентського активу до організації навчального процесу та оцінки його якості (куратори груп); організація ефективного менеджменту кафедри через аргументований розподіл завдань з організації роботи кафедри та контроль за своєчасним і чітким їх виконанням співробітниками (доц. Кравець О.М.).

ПРО РОБОТУ ЗАВДУВАЧА

1. Навчальна робота.

Навчальне навантаження у 2022/2023 навчальному році становить 516 год.

Протягом звітного періоду виконувала таку навчальну роботу:

– навчальний курс «Англійська мова» (денне відділення, спеціальності 035. Філологія, спеціалізації 035.08 Класичні мови та літератури (переклад включно), бакалаври);

– навчальний курс «Історія світової літератури» (денне відділення спеціальності 035. Філологія, спеціалізації 035.08 Класичні мови та літератури (переклад включно), бакалаври);

– навчальний курс «Історія світової літератури» (денне відділення, факультет іноземних мов, бакалаври);

– навчальний курс «Науковий семінар» (денне відділення спеціальності 035. Філологія, спеціалізації 035.08 Класичні мови та літератури (переклад включно), бакалаври);

– участь у роботі ДАК в якості члена атестаційної комісії (проведення атестаційних екзаменів, захисту магістерських робіт);

– участь в приймальній комісії в якості члена приймальній комісії (проведення вступних екзаменів до магістратури).

2. Навчально-виховна робота.

– контроль успішності та відвідування студентами занять;

– консультативна допомога у вирішенні навчальних питань;

– інформування та заохочення до участі в культурних і наукових подіях

університету.

3. Навчально-методична робота.

Розроблено й оновлено матеріали до лекційних та практичних занять з курсів «Англійська мова», «Історія світової літератури».

4. Методична робота.

- оновлено навчально-методичні комплекси з навчальних курсів: «Англійська мова», «Історія світової літератури».

- підготовка матеріалів для наповнення Web-ресурсів університету, факультету, кафедри.

5. Наукова робота

– публікація статей у фахових виданнях

1.Кравець О. М., Полякова К. О. Мотив човна в романі Джуліана Барнса «Історія світу в 10½ розділах» // Вчені записки Таврійського національного університету імені В. І. Вернадського. Серія: Філологія. Журналістика. 2022. Т.33 (72). №1. Ч.3.С.43-48

2.Кравець О. М., Полякова К. О. «Провідні мотиви в романі Джуліана Барнса "Історія світу в 10 1/2 розділах» // Вчені записки Таврійського національного університету імені В. І. Вернадського. Серія: Філологія. Журналістика. 2023. Т.33 (72). №5. Ч.2.С.148-53.

– керівництво науковою роботою студентів.

6. Організаційна робота.

Участь у профорієнтаційній роботі.

Робота у Вченій раді факультету.

Сприяння працевлаштуванню випускників.

Звіт затверджено на засіданні кафедри історії зарубіжної літератури і класичної філології.

Протокол № 13 від 26 червня 2023 р.

В.о. завідувача кафедри

Олена КРАВЕЦЬ

Декан філологічного факультету

Євгенія ЧЕКАРЕВА